

لاب کبیر اکتوبر و جنگ کبیر  
نی خلق عظیم اتحاد شوروی که  
ترین مظهر امپریالیزم یعنی  
سیزم وحشی هتاری را سرنگون  
نفت و خاطرات پدران قهرمان شما را  
اعاده میکند، نخست قبل از همه  
دیگر یکسان نمایندگی ح.د.خ.  
و پیش از هتک طبقه کارگر  
و از زحمتکشان افغانستان که  
فشار شرکت در ۲۶ مین گنگو-حزب  
کبیر را حاصل کرده با  
متعین سازگرد فراد داد دوستی  
ن شوروی که بنیا نگذار آن



# متن پیام رفیق ببرك كارمل

همه جانبه این روابط برادرانه مطرح گویای اهمیت بزرگی معاهده تاریخی افغان - شوروی است که ادامه و نتیجه منطقی آن عقد معاهده دوستی، حسن همجواری و همکاری مورخ ۵ سپتامبر ۱۹۷۸ بین کشور های ما می باشد ، شصتمین سالگرد اولین معاهده دوستی افغان - شوروی در شرایطی تجلیل میگردد که بایکی از مراحل مهم تاریخی زندگی مردم شوروی و تمام بشریت مترقی یعنی بیست و ششمین کنگره حزب کمونست اتحاد شوروی مصادف می باشد . این کنگره یکبار دیگر وبا اطمینان کامل روی اصل بر انستخار لنینی سیاست اترانسینوالیزم و همبستگی انقلابی کشور شما ها با خلقها نیکه در راه آزادی اجتماعی و ملی خود میزمنند تاکید کرده است می خواهم یکبار دیگر بنحایت می از

مردمان هر دو کشور وبه نفع تأمین صلح و امنیت و ترقی اجتماعی درجهان بیشتر از پیش تکامل نموده و استحکام خواهند یافت . از صمیم قلب به شما رفقای عزیز کمیته مرکزی حزب کمونست اتحاد شوروی ، هیات رئیسه شورای عالی اتحاد شوروی ، حکومت شوروی و تمام مردم برادر شوروی و مولفیت های عظیم و هرچه بیشتری را در راه ساختمان پناجمه نوین به نفع تمام بشریت آرزو می نمایم .

ببرك كارمل  
منشی عمومی کمیته مرکزی حزب

دوم کراتیک خلق افغانستان ، رئیس شورای انقلابی و صدراعظم جمهوری دموکراتیک افغانستان .

اولین کشوری بود که شناسایی خود را از جمهوریت جوان اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی ابراز داشت . وی گفت : اعضای معاهده دوستی بین افغانستان و اتحاد شوروی در سال ۱۹۲۱ اساس پایداری رادر دوستی مردمان دو کشور بنیاد نهاد و اعضای این معاهده سهم بزرگی رادر انکشاف همه جانبه روابط حسن همجواری بین دو کشور ایفا نموده است .

نستان اظهار امتنان عمیق نمود . همچنان سرگی انتونوفو زیرگوش ولایت و رئیس انجن دوستی اتحاد شوروی و افغانستان ملی بیانه بی درین میتینگ اظهار داشت : اتحاد شوروی همواره در مقابل مردم افغانستان موقف دوستانه و حمایت راسخ اترانسینوالیستی اتخاذ نموده و می نماید . سرگی انتونوف گفت: کشور شما را اولین دولتی بود که استقلال افغانستان را برسمیت شناخت و افغانستان نیز

۱۹۷۸ وارد یک مرحله عالی دوجانبه گردیده از استحکام هر چه بیشتری برخوردار گردید . رفیق ببرك كارمل به نمایندگی از مردم افغانستان از اظهارات لیونید - بریزنف منشی عمومی کمیته مرکزی حزب کمونست صدر هیات رئیسه شوروی عالی اتحاد شوروی در بیست و ششمین کنگره حزب کمونست در همبستگی و حمایت از دولت مردم جمهوری دموکراتیک افغان

بیغرضانه و برادرانه کشور گیرش شورا هادر تمام زمینه های رشد اقتصادی و فرهنگ ملی مستقل کشور ماکه به ادامه معاهده سال ۱۹۲۱ صورت میگیرد آگاهی داشته و از آن باسپاس تمام قدردانی نموده اند . مردم ما نسبت به مردم شوروی و پیش - آهنگ آزموده آن یعنی حزب کمونست اتحاد شوروی همواره عمیق ترین احساسات دوستی و برادری داشته اند .

بعد از پیروزی انقلاب ملی و دموکراتیک ثور در کشور ما که زحمت کشان افغانستان در راه انجام تحولات بنیادی اجتماعی و اقتصادی کاروبیکار می نمایند روابط شوروی و افغانستان تنها بیشتر از پیش عمیقتر شده و انکشاف مزید نموده بلکه به مرحله نوین کیفی ارتقاء یافته است . رشد

( بقیه صفحه اول )

# هیچ قدرتی وجود ندارد که در بنای ..

توسط لنین کبیر بنیان گذا ری شده است خللی وارد نماید . روابط همسایگی نیک افغان شوروی از آزمایشات مشکلی بدر آمده و مطمئن تایلات مردم دو کشور بشمار میرود . رفیق كارمل خاطر نشان کرد : معاهده افغان - شوروی که در سال ۱۹۲۱ باهضاء رسیده است اساسات کامل روابط تساوی بین دو کشور بوجود آورده وبا اعضای معاهده دوستی ، همکاری و همسایگی نیک بین دو کشور در سال

# شصت سال دوستی و همکاری

اتحاد شو روی در افغانستان اظهار داشته بود : « سیاست ما در خاور سیاست عاری از تجاوز است و سیاست صلح و دوستی بشمار میرود . شما باید یکبار نه در تمامی فعالیتتان این اصل را به یاد داشته باشید ... ما به دولت افغانستان میگویم : در عین حال ما را مساعدی مشترک معطوف به حصول استقلال وعدم وابستگی و حاکمیت دولت نیز پیوند میدهد . ما در امور داخلی شما مداخلت نمی کنیم . ما از هر گونه کمکی ، که نقش مترقی را در رشد انکشاف زندگی ملت شما ایفا کند ، دریغ نخواهیم کرد » ( تاکید از ماست )

به همین دلیل در قرار داد ۱۹۲۱ ، افغانستان و اتحاد شوروی ضمن برسمیت شناختن کامل استقلال یکدیگر اظهار داشتند که مبنای نظر آنها اصول آزادی ملل خاور بر پایه استقلال است . سیاست صلح و دوستی : سیاست اصولی لنینی اتحاد شوروی در شرق

سیاست صلح و دوستی بوده است . اتحاد شوروی در دسامبر ۱۹۱۷ طی پیامی به « تمامی مسلمانان زحمتکش روسیه و شرق » بیان نمود که ملل شرق باید زندگی خود را آزادانه و بی هیچ مانع و روبراه سازند و مردم شوروی ملل را با آزادی ملل و برابری آنها مبتنی بر احترام متقابل تساوی حقوق و دوستی بنیان میگذارد .

درین مابین معاهدات و قراردادهای ظالمانه تزاری با امپریا لیست های غربی اعلام شد ، که بر مردمان خاور تحمیل شده بود . منجمله توافق ۱۹۰۷ انگلستان و روسیه

شصت سال از انعقاد نخستین قرارداد دوستی و همکاری میان افغانستان و اتحاد شوروی میگذرد . روابط حسن همجواری هر دو کشور در قرارداد مربوط به بیطرفی و دکد متقابل سال ۱۹۲۱ - انعکاس یافت . این شصت سال باعث به آزمون تاریخی با اهمیت در مناسبات بین کشورها ، به خوبی نشان داد که مناسبات متقابل افغان - شوروی با منافع اساسی مردمان کشور های ما مطابقت کامل دارد . تجربه این شصت سال روشن ساخت که سیاست اتحاد شوروی در شرق و منجمله در افغانستان صریحا سیاست صلح و دوستی است . درین شصت سال نمی توان از عاملی یاد آورد تادر روابط دو کشور باقوت سایه افکنده باشد .

نمونه مناسبات افغان - شوروی بیانگر آنست که چگونه می توان و باید روابط صلح آمیز مبتنی بر تساوی حقوق و نفع متقابل بین کشورهای دارای سیستمهای اجتماعی مختلف را در جهان استقرار بخشید .

انقلاب کبیر سوسیالیستی اکتوبر در روسیه شالوده های ایجاد مناسبات اصولی نوینی را در چارچوب مبارزه باخطر صلح عمومی ، عادلانه و دموکراتیک بدون توسعه طبی و سیاست غارت و تجاوز در امور بین المللی بنانهاد . با پیروزی انقلاب اکتوبر بر صلح ورها بی ملی در نخستین فرمان دولتی شور را هاجمابه ارمان واحد مطرح گردید . مشی ایکه امروزه نیز سنگ پایه بنیادین سیاست اتحاد شوروی است . وای . لنین بنیاد گذار کشور شور را در دستور العمل به اولین سفیر

حزب کمونست اتحاد شوروی در شرایط دشوار جنگ جهانی اول ، قشود سال پیش از قیام مسلحانه ۱۹۱۹ خلق افغانستان ، مسوولیت سر نوشت کشور پنا و روسیه را بعهده گرفت و ملل و مردم مان صلح و واز بندرسته شوروی را در جاده نامتکشف سوسیالیزم رهبری خلاق نمود .

باساس خط مشی بی خطای لنینی حزب کمونست اتحاد شوروی درجهان فردای روشن انقلاب کبیر اکثر زمین ملی گردید . دولت کبیر بود و املاتان بزرگ ضربات آهنگرانه کارگران حماسه آفرین و دهقانان فقیر درهم شکست . دولت شوروی کاملاً بر انزوین بسا گردید . دو جمهوری شوروی شکل نوین و عالی دموکراسی ، دموکراسی نظایر توده های زحمتکش و اکثریت اقوام اشتراک و استحکام یافت . در دوران حکومت شوروی برای نخستین بار زنچیت های ستمهای طبقاتی اجتماعی و ملی پاره گردید .

نابرابری حقوقی ملل و مردمان ساکن روسیه چاه دانه پایان یافت . کلیه قرارداد های نابرابر با همسایگان رسماً ملغی و منسوخ اعلان گردید . بهمه مسلمانان آسیای روسیه آزادی عقیده ، ایمان و بیاداشتن راه و رسم و سن ملی و مذهبی تأمین گردید . انقلاب پیروز ماندگوار بر نه تنها تزاریس و رانابود ساخت بلکه وحدت و همبستگی رزمجویانه و نیرد قهرمانانه خلق شوروی با پروتلا ریای غرب رانیز برای وازگوشازی سیستم کپیتالیستی و بهره کشی غیر انسانی الهام بخشید و پایه های سیستم استعمار امپریالیستی رابه لرزه درآورد . انقلاب کبیر اکثریت در پیروزی جنبش ملی و رهایی بخش خلق

افغانستان نیز تأثیر موثر ، مستقیم و ترقی بخشی بجا نهاد . یکی از دست آوردهای انقلاب کبیر اکتر ، انعقاد قرار داد دوستی افغانستان و اتحاد شوروی است . اساس این دوستی رشد پاینده و خلل ناپذیر بدست توانای لنین بنیاد گزار نخستین دولت شوروی سو - سیا لیستی جهان گذاشته شد .

معاهده افغانستان و اتحاد شوروی بقاصد استحکام مناسبات دوستانه فیما بین افغانستان - شوروی و برای حفظ استقلال حقیقی افغانستان از طرف محمد ولی خان ، میرزا محمد خان و غلام صدیق خان وکلای وقت افغانستان و کمپورکی و اسکویچ چیچر رسن و میخائیلو بیچ قاراخان و کلای وقت دولت شوروی ۱۲ فقره تنظیم و در ۲۸ فبروری ۱۹۲۱ مطابق ۱۰ حوت ۱۲۹۹ ه . ش در مسکو اضاء شد . بموجب این معاهده آزادی بیغرضی افغانستان و شوروی استقلال یکدیگر را برسمیت شناخته و محترم شمردند و باافاصله با یکدیگر داخل مناسبات سیاسی گردیدند . هر دو دولت تصد نمود تادر پیمان های نظامی و سیاسی ایکه بزیان یکی از طرفین باشد با دولت سوم اشتراک نورزند .

امتیازات سیاسی سفارتخانه ها و قونسلگریهای هر دو کشور بر طبق رسوم بین المللی بطور مساوی مینماید . به کشایش قونسلگریها در شهرهای عمده هر دو کشور موافقه صورت گرفت . دولت شوروی امتیاز ترانزیت آزاد و بی محصول کشور را در خاک شوروی سخاوتمندانه قائل گردید . در مورد استر داد زمین های که در قرن ۱۹ متعلق با افغانستان بود بر پایه عدالت و انصاف توافق نظر حاصل شد .

بخاطر استحکام مناسبات دوستانه بین افغانستان - شوروی دولت شوروی کمکهای بی شایبه اقتصادی ، تکنیکی و حتی نظامی رادر همان شرایط دشوار با افغانستان مستقل و نو بنیاد و طبلانه قبول نمود این معاهده بزبان های روسی و دری با حق مساوی نگارش یافت . و فیصله گردید که مبادله تصدیق نامه هادر کابل صورت گیرد . خلاصه کار و یکبار انقلابی خلق کبیر شوروی به رهبری حزب دلبند لنین برای پروتلا ریای خشمناکین غرب برای ملل ستمدیده ، برای شرق ، مسلمانان ، و منجمله برای قیام مسلحانه ۱۹۱۹ و جنبش ملی ضد استعمار امپریالیستی خلق قهرمان افغانستان منبع الهام و نیرد آزادی بخش بوده است .

خلق قهرمان افغانستان امروزه نیز بر پایه همان دوستی استوار و عنعنوی خود ، با نیکه بر هر قدر دی عمیق و پشتیبانی بیدریغ ملای و معنوی ، اخلاقی و سیاسی و نظامی اتحاد شوروی علیه امو نپی امپریالیزم و ما جرا جویان چین و ارتجاع پاکستان و منطقه مقاومت میوزد ، بیامیخیزد سلاح میگیرد ، درستگر آتشین نیرد دلاورانه میزند ، از آزادی ، حاکمیت و تمامیت ارضی خود با شرافت انقلابی دفاع میکند . و بدون ترس از شتابه می توان گفت که امروزه با بطور قطع دور نیست که مردم از بندرسته افغانستان مستقل و انقلابی بر رهبری حزب دموکراتیک خلق افغانستان آزادی تاد باد های نامساعد زمان سربلند بیرون آید و بر فراز ویرانه های فبود لیژم و گورستان مزدوران امپریالیژم امریکا و نفوق طلبان چین زندگینوین هستی نوین ، اقتصاد نوین و فرهنگ شگوفان را بسازند . ( دستگیر پنجنشیری )

عیسوی ( تاکنون به کرات ثابت نموده است که اتحاد شوروی دوست و ستوا قعی و مطمئن مردم افغانستان بوده است و همیشه خواهد بود . اما الله شاه افغانستان که در هنگام زمامداری اش کشور ما به استقلال خود رسیده ما هیت روا بسط افغانستان و شوروی را به مثابه « دوستی صمیمانه که او کشور ما را در سالهای دشوار ترین آزمایشات با هم پیوند داده است » توصیف میکند . از زمانی که امن کلنات گفته شده بیش از نیم قرن میگذرد ، اما مفهوم آن اکنون از ان هم بیشتر مسمی باشد .

نقش اتحاد شوروی در دفاع از استقلال افغانستان ، و دوستی و همکاری با مردم افغانستان نه تنها امروز بلکه درست شصت سال پیش از این نیز به مصداق گفتار رهبران کشور هایمان و - قعیتمی انکار ناپذیر است .

رفیق ببرك كارمل در بیانیه شان طی مسافرت تاریخی به اتحاد شوروی گفتند : « کشور ما افغانستان از مراحل مختلف گذشته است اما اتحاد شوروی همیشه در مواضع دو ستی و پشتیبانی واقعی انتر ناسیونالیستی خود از مردم افغانستان ثابت و پایدار باقی مانده ... مردم ما ارزش بزرگی باین امر قایل است و نسل های آینده وطن محبوب و افتخار مان از خلق قهرمان و کبیر شوروی - جاودان قدر دانی و سپاس - گزاری خواهد کرد .

معاهده دوستی و همکاری : بیست و هشت فبروری - ۱۹۲۱ نخستین قرارداد دوستی و همکاری میان افغانستان و اتحاد شوروی در مسکو به اضاء رسید .

افغانستان را برسمیت می شناسد و مصمم است در همه جا در هر اقدام بین المللی از منافع انکشاف فومسای عادت ورفا با آن پشتیبانی نماید » نخستین سفیر افغانستان در چارده اکتوبر ۱۹۱۹ در کرملین اظهار داشت که : « من دست دوستی را به شما دراز میکنم و امیدوارم که شما به تمام شرق در امر آزادی از یوغ امپریالیژم اروپایی کمک خواهید کرد .

وای . لنین در پیامی عنوانی امیر امان الله پادشاه افغانستان در ایر - یسن نو شت : « با یقین کامل بر تحکیم بیشتر دوستی بین روسیه و افغانستان اجازه بهید خوش بینی و اطمینان خود را مبتنی بر آن که استقلال دولت علیای افغانستان نه با زور ، نه با فریب و نیرنگ از طرف هیچکس متزلزل نخواهد شد .

وای . لنین در ملاقات بانمایندگان افغانستان در چارده اکتوبر ۱۹۱۹ اظهار داشت : « بسیار مسرورم که در مرکز سرخ حکومت کار کرده اید . تا نمانیده مردم دولت افغانستان را می بینیم که بر ضد یوغ امپریالیستی مبارزه میکنند .

رفیق ببرك كارمل منشی عمومی کمیته مرکزی حزب دموکراتیک خلق افغانستان ، رئیس شورای انقلابی و صدراعظم جمهوری دموکراتیک افغانستان دراز بانی نقش اتحاد شوروی در دفاع از استقلال افغانستان گفته اند : « تاریخ کشور ما از زمان استرداد استقلال افغانستان در سال ۱۲۹۸ ( مطابق ۱۹۱۹ )

به تاریخ هفده اپریل ۱۹۱۹ - طی پیامی به نخستین دولت کارگری و دهقانان نو شت که وی خوشبخت است که برای اولین بار از جانب مردم افغانستان که علاقمند به پیشرفت اند به وای . لنین ورفقای همز مش پیغام دوستانه افغانستان آرد و مستقل را میفرستد . اودرین پیام گفته بود که هیران - دولت شوروی « وظیفه پر افتخار و شرافتمندانه تو چه به صلح و خیر مردم را بعهده خود گرفتند و اصل آزادی و برابری کشورها و مردمان تمام جها ترا اعلام کرده اند .

وای . لنین هر دو دست دوستی و همکاری را به تاریخ بیست و هفت می ۱۹۱۹ در پیام جوانی شان اظهار داشتند : « بافرستادن اولین سلام های خود به مردم افغانستان و خود رانها بت خوشبختی می دانم و از اعلیحضرت شما خواهم شنیدم احترام عمیق ما را از دوستان خلق تان بپذیرید » این پیام دارای اهمیت بزرگ سیاسی و معنوی برای مردم افغانستان محسوب می گردد ، زیرا در همین آوان مردم قهرمان افغانستان مبارزه شان را علیه اشغالگران بریتانوی آغاز نمودند . بعد از قراردادر او لندنی که بریتانیا مجبور شد استقلال سیاسی افغانستان را به رسمیت بشناسد نخستین سفیر جمهوریت فدرالیست شوروی سوسیالیستی روسیه وارت « کابل » گردید و در یادداشتی گزیده طرزی و زیرنشان افغانستان تسلیم نمود ، گفته بود که : « بوکالت حکومت شوروی افتخار دارم به اطلاع شما برسانم که جمهوریت روسیه استقلال و خود مختاری -

در زمینه کنترل انگلستان بر سیاست خارجی افغانستان از اعتبار ساقط شد .

در پیام همچنان گفته شده بود : « زمان را از دست ندهید و غاصبین صدها ساله سر زمین های خود را از دوش براندازید ! زادگاهان را برای غارت آنها نذارید ! شما خودتان باید صاحبان کشور خویش باشید ! شما خودتان باید زندگی را طبق رسوم و عنعنا ت خود ترتیب دهید !

شما حق دارید که سر نوشت تان بدست خودتان باشد » این پیام برای مسلمانان شرق اهمیت مبرم عملی داشت . بعداً اتحاد شوروی در سال ۱۹۷۸ در قرارداد بر ست - لیتو فسک با آلمان این ماده را گنجانی که دران گفته شده بود : « با در نظر داشت حقیقتی که ایران و افغانستان کشور های آزاد و مستقل هستند ، جانبین متعهد مؤظف می شوند ، استقلال سیاسی و اقتصاد و مصو نیت از ضیای ایران و افغانستان را محترم بشمارند .

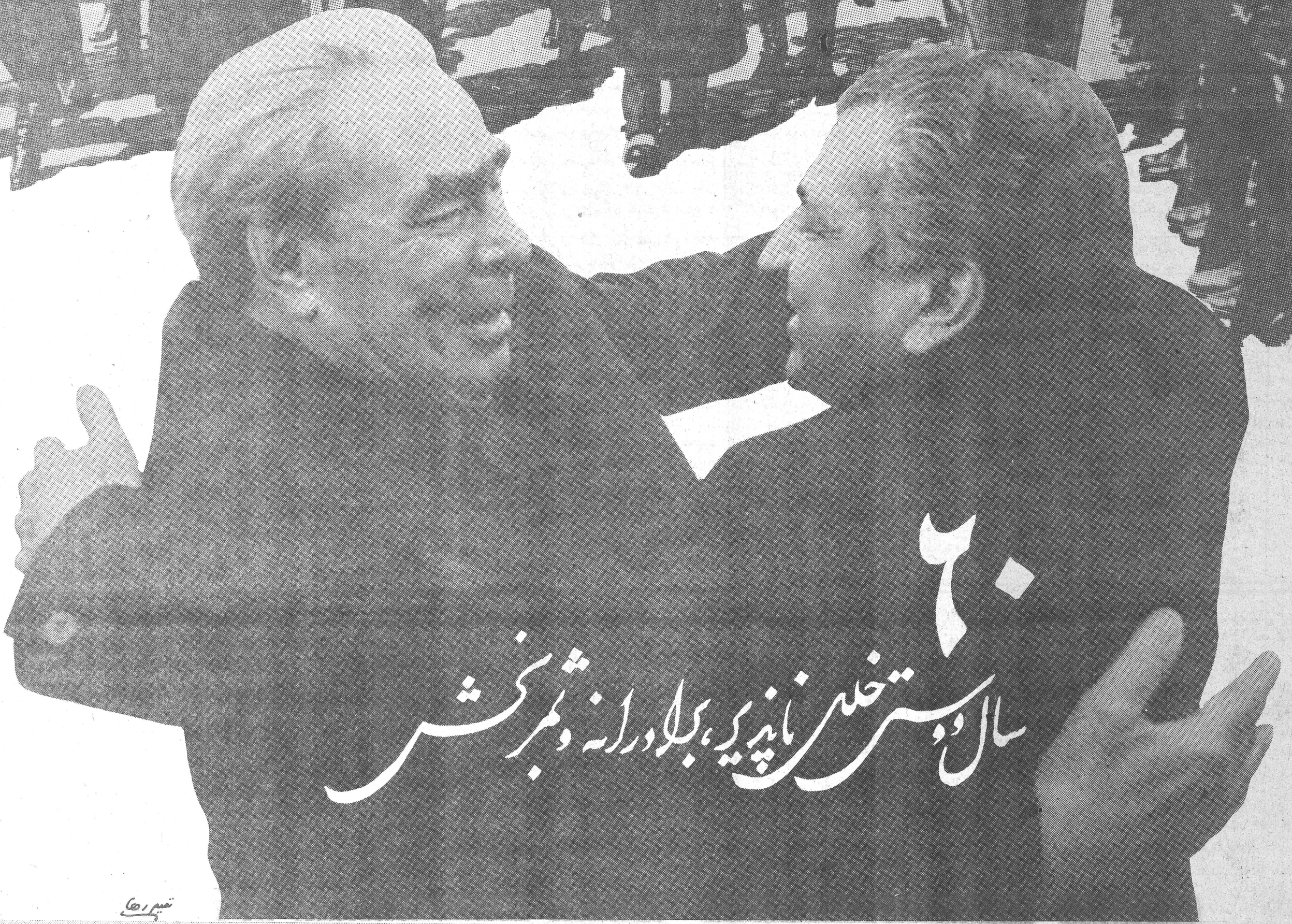
واقیعت فوق نشان میدهد که پیروزی انقلاب اکتوبر برای کشور های شرق و در زمره آن افغانستان نیکه گاه مطمئنی را در مبارزه با استعمار و امپریالیزم و تلاش به خاطر حصول استقلال ملی بنیان آورد که همای استحکام سوسیالیزم جهانی به نیکه گاه توانایی تبدیل شده است .

رهبران دو کشور در بهار دوستی و همکاری : بعد از آنکه مبارزه مردم افغانستان علیه استعمارگران بریتانوی به پیروزی رسید و افغانستان آزاد و مستقل به وجود آمد ، امیر امان الله









۲۰ سال دوستی خدیر ناپیر، بکلورنه و مبرش

تعمیر رها

